52. Jahrgang (148)
Donnerstag, 06.10.22
40/2022

Rund um die Saarschleife

Amtliches Bekanntmachungsblatt der
GEMEINDE METTLACH
mit den Ortsteilen Bethingen, Dreisbach, Faha, Mettlach, Nohn, Orscholz, Saarhölzbach, Tünsdorf, Wehingen, Weiten

Foto: Marko Kettern

Strohstörche in Orscholz

Im Innenteil:

Mettlach aktuell
WOCHENZEITUNG für die Gemeinde Mettlach

Cloef-Atrium
TAGUNGS- UND BESUCHERZENTRUM

VERANSTALTUNGSVORSCHAU
Cloef-Atrium in Orscholz

Infos unter 06865-9115-0, unter info@cloef-atrium.de und www.cloef-atrium.de

Kunstausstellung von Sonja Brill

Malerei und Wandteppiche „…von hier nach dort…“

Sonja Brill ist eine saarländische Künstlerin. Sie hat an der Kunsthochschule in Saarbrücken mit Abschluss studiert. Sie stellt unter anderem gemalte Wandteppiche auf Malervlies mit Jute aus – vor Ort gemalte Landschaft, verbunden mit dem Augenblick im Jetzt.

Sie arbeitet seit 1997 als freiberufliche Künstlerin, gibt Workshops für Malen, Zeichnen, Gestalten und unterrichtet Bildnerische Gestaltung in der Ausbildung Ergotheraphie.

Die Ausstellung ist noch bis zum 6. November 2022 im Foyer des Cloef-Atriums täglich von 11 bis 16 Uhr geöffnet.

Infos auch unter: Cloef-Atrium Orscholz, Tel. 06868-9115112

Jugendbüro Perl-Mettlach

Betreuerinnen und Betreuer gesucht

Du hast Spaß an der Arbeit mit Kindern? Wir haben den Job für dich! Das Jugendbüro Perl-Mettlach sucht für seine diesjährigen Kindertage Herbst vom 31. Oktober bis 04. November (mit Ausnahme des Feiertags Allerheiligen am 01.11.2022) in der Gemeinschaftsschule Orscholz engagierte Jugendliche ab 16 Jahren, die Spaß haben, als Honorarkraft Kindergruppen im Alter von 6 bis 10 Jahren zu betreuen. Unter dem Motto „Detektive auf heißer Spur – Spürnasen gesucht!“ wandeln wir auf den Spuren von Sherlock Holmes und den drei ???.

Nähere Informationen und Anmeldung:

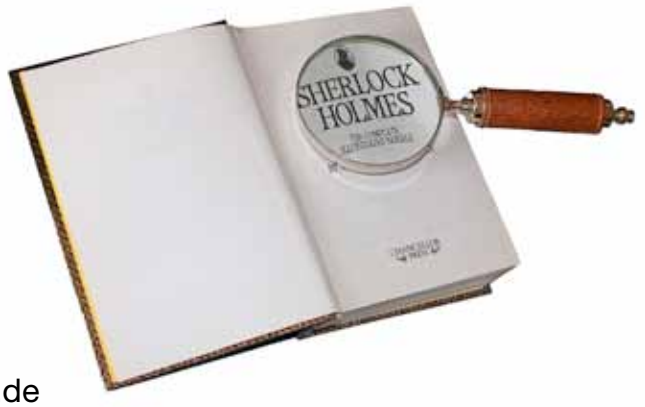
Jugendbüro Perl-Mettlach

Jenny Lauer

Tel.: 06865/9111417

Mobil: 0175/5721065

E-Mail: jugendbuero-perl-mettlach@merzig-wadern.de



Hinweise an die Nutzer gemeindeeigener Gebäude

Um der drohenden Energiekriese in diesem Winter zu begegnen, hat der Bund u. a. per Gesetz (Kurzfristenergieversorgungssicherungsmaßnahmenverordnung – EnSikuMaV) einen Maßnahmenkatalog erlassen, der unterschiedliche Maßnahmen zum Energieeinsparen vorgibt.
Für die Gemeinde Mettlach ergeben sich hieraus **ab dem 01.09.2022** als Eigentümer öffentlicher Gebäude Konsequenzen, die kurzfristig umgesetzt werden müssen:

- Die Temperatur ist grundsätzlich auf **19 Grad Celsius** zu senken
- Heizen mit Heizlüftern ist nicht gestattet
- Brandschutztüren sind zu schließen bzw. geschlossen zu halten
- Gemeinschaftsflächen, die nicht dem Aufenthalt von Personen dienen, werden nicht mehr beheizt
- Sitzungs- und Besprechungsräume werden ebenfalls bis zu einer Raumtemperatur von 19 Grad beheizt
- Boiler und Durchlauferhitzer dürfen nicht mehr für die Warmwasserbereitung am Waschbecken genutzt werden - es sei denn, es ist aus hygienischen Gründen vorgeschrieben.

Während der Nutzung:

- Fenster nicht dauerhaft öffnen, in regelmäßigen Abständen Stoßlüften
- Nur in genutzten Räumen Licht einschalten
- Bei sportlicher Nutzung (Turnen, Tanzen usw.) reicht eine geringere Raumtemperatur

Vor dem Verlassen der Gebäude:

- Heizungsthermostate auf Stufe 1 stellen
- Alle Fenster schließen
- Kontrollieren, ob alle Wasserhähne und Duschen ausgeschaltet sind
- Alle Lichter ausschalten
- Sämtliche nicht benötigte Elektrogeräte vom Strom trennen

gez.
Der Bürgermeister
www.mettlach.de

TERRAG stellt die neue Deponie der Öffentlichkeit vor

Tag der offenen Tür am 1. Oktober 2022

Rund 4,5 Millionen Euro hat der Ausbau der Deponie in Mettlach gekostet, das Gesamtvolumen beträgt 900.000 Kubikmeter, bis mindestens 2037 ist damit die Entsorgungssicherheit für die Gemeinde Mettlach gewährleistet. Bereits seit 1998 ist TERRAG mit der Planung und Entwicklung der ehemaligen Betriebsdeponie der Villeroy & Boch AG am Stammsitz des Unternehmens in Mettlach beauftragt. In einer ausgebeuteten Sandgrube wurden über einen Zeitraum von vielen Jahrzehnten die Betriebsabfälle aus der keramischen Produktion in einem Umfang von über einer Million Kubikmetern abgelagert. Die von TERRAG nun realisierte Erweiterung der Deponie integriert gleichzeitig auch eine Sicherung dieses Altbereiches.

In den vergangenen drei Jahren wurde die ehemalige Betriebsdeponie umfangreich saniert und zu einer Deponie der Klasse I ausgebaut, seit Juli ist sie in Betrieb, und am 1. Oktober 2022 wird sie nun mit einem Tag der offenen Tür auch für die breite Öffentlichkeit zugänglich gemacht. Denn die Bürgerinnen und Bürger können hier nicht nur Boden und Bauschutt entsorgen, sondern sie können auch ihren häuslichen Grünschnitt abgeben. Diesen Dienst übernimmt TERRAG im Auftrag der Gemeinde Mettlach. „Wir haben den Zufahrtsbereich und die Abladestellen für die Abfälle der Bürger bewusst großzügig ausgebaut, das ermöglicht eine stressfreie und bequeme Nutzung. Und: die Preise für die Anlieferung von Boden und Bauschutt durch die Bürger sind die gleichen wie im Jahr 2008. Das soll auch so bleiben", erläutert TERRAG-Geschäftsführer Frank Becker.

Am vergangenen Samstag stellte TERRAG-Geschäftsführer Frank Becker den Gästen die neue Deponie vor. Neben Bürgermeister Daniel Kiefer und den Ortsvorstehern Heiner Thul und Christian Stutz, kamen auch Vertreter der der lokalen Gremien und der Presse.

Neben der Entsorgungssicherheit bietet der Neubau der Deponie einen weiteren großen Vorteil für die Anwohner: zwei Wasser-Rückhaltebecken puffern bei Starkregenereignissen die Wassermassen. Der Deponiekörper selbst blockiert den ungehinderten Abfluss größerer Regenmengen aus der Tallage, in der Vergangenheit hat es immer wieder Ausspülungen gegeben, die dann die Hauptstraße überfluteten.

Die Deponie ist grundsätzlich von Montag bis Freitag geöffnet. Darüber hinaus sind samstags Privatanlieferungen möglich.

Mettlach empfängt seinen Europameister im Liegendschießen Leon Thieser

Ein wahres Ausnahmetalent: Leon Thieser aus Saarhölzbach ist der beste Junior-Liegendschütze in Europa.

Bürgermeister Daniel Kiefer gratulierte Leon Thieser aus Saarhölzbach zur Europameisterschaft; mit dabei von links: Matthias Fell, stellvertretender Vorsitzender des Schützenvereins Saarhölzbach, Vorsitzender Stefan Thieser sowie Sarhölzbachs Ortsvorsteher Christian Stutz.

Der gerade erst einmal 19-jährige Sportler des Schützenvereins St. Hubertus Saarhölzbach gewann nach einem sehr stabilen Wettkampf mit 622,8 Ringen und einem Vorsprung von fünf Zehnteln auf den Österreicher Kiano Waibel. Keine seiner sechs Serien schoss Thieser unter 103 Ringen – eine ganz starke Leistung. Dafür wurde er nicht nur vom Deutschen Schützenbund geehrt, auch Bürgermeister Daniel Kiefer und Saarhölzbachs Ortsvorsteher Christian Stutz gratulierten dem Ausnahmesportler. Bereits bei den diesjährigen Deutschen Meisterschaften konnte sich Leon Thieser insgesamt 5 Medaillen und einen neuen Deutschen Rekord sichern. Im September hat er sich bei den Kleinkaliber-Europameisterschaften in Breslau (Polen) noch einmal selbst übertroffen: Hier konnte sich der Nationalkaderschütze die Goldmedaille in der Disziplin KK-60 Schuss Liegend sichern. Ab Oktober wird der 19-jährige Teil der deutschen Nationalmannschaft der Herren im Kleinkaliberschießen.

Leon Thieser konnte bei den Deutschen Meisterschaften eine ganze Sammlung an Medaillen ergattern.

Bürgermeister Daniel Kiefer besuchte zusammen mit Ortsvorsteher Christian Stutz in der vergangenen Woche den Schützenverein St. Hubertus in Saarhölzbach, um Leon Thieser zu diesem Erfolg persönlich zu gratulieren: „Es ist klasse, dass wir in unserer Gemeinde ein solches Ausnahmetalent beheimaten dürfen. Leon Thieser hat bereits so manche Rekorde gebrochen und ich wünsche ihm, dass seine Sportlerkarriere in den nächsten Jahren nur noch steiler nach oben geht. Nicht zuletzt bedanke ich mich auch beim Schützenverein St. Hubertus, der dieses Ausnahmetalent durch seine tolle Jugendarbeit gefördert und ins internationale Rampenlicht gebracht hat.“

Der Pflegestützpunkt im Landkreis Merzig-Wadern:

Ein kostenloses und trägerneutrales Beratungsangebot rund um das Thema Pflege

Plötzlich kann alles anders sein! Situationen, in denen schnelle Hilfe und Beratung rund um das Thema Pflege nötig wird, treten oft unvorbereitet ein. Wenn Menschen plötzlich pflegebedürftig werden, können die speziell geschulten Pflegeberaterinnen und Pflegeberater des Pflegestützpunktes im Landkreis Merzig-Wadern Hilfestellung leisten.

In Mettlach findet ab Freitag, 14. Oktober 2022 jeden Freitag von 10:30 Uhr bis 11:30 Uhr eine Sprechstunde des Pflegestützpunktes im Rathaus Mettlach, Freiherr-vom-Stein-Straße 64 in Mettlach, statt.

Der Besuch der Sprechstunde ist ohne vorherige Terminvereinbarung möglich.

Der Pflegestützpunkt im Landkreis Merzig-Wadern bietet allen Menschen, die in einer gesetzlichen Krankenkasse versichert sind, Auskunft und Beratung zu sämtlichen pflegerischen Belangen. Er informiert zum Beispiel über Versorgungsangebote in der Region, wie Mahlzeitendienste, aber auch über medizinische und pflegerische Angebote in der Region. Neben Informationen bietet der Pflegestützpunkt auch konkrete Hilfestellungen. So unterstützen die Pflegeberaterinnen und Pflegeberater auf Wunsch bei der Vorbereitung und Organisation rund um die Pflege, wie zum Beispiel bei Antragstellungen und koordinieren die regionalen Versorgungs- und Unterstützungsangebote im Einzelfall, je nach Wunsch. Sie ermöglichen eine Vernetzung der pflegerischen Versorgungs- und Betreuungsangebote vor Ort und in der Region.

Die Beratung erfolgt trägerneutral, vertraulich, persönlich und kostenlos. Termine zur Pflegeberatung können in den Räumen des Pflegestützpunktes stattfinden, aber auch in Hausbesuchen bei den Betroffenen zu Hause. So kann der Hilfebedarf möglichst genau eingeschätzt und Maßnahmen können individuell geplant werden.

Der Pflegestützpunkt im Landkreis Merzig-Wadern wird gemeinsam vom Landkreis, den gesetzlichen Kranken- und Pflegekassen und dem Land vorgehalten.

Die Büroräume des Pflegestützpunktes im Landkreis Merzig-Wadern befinden sich „Am Gaswerk 3, in 66663 Merzig“ und sind unter der Telefonnummer: 06861-80-477 oder Email: merzig@psp-saar.net erreichbar. Sprechzeiten sind von Montag bis Freitag, jeweils von 09.00 bis 12.00 Uhr, nachmittags nach vorheriger Terminvereinbarung. Darüber hinaus werden auch wöchentliche Sprechstunden in den Kommunen vor Ort angeboten.

Mettlach

www.mettlach.de

Die Keramik- & Tourismusgemeinde an der Saarschleife

STELLENAUSSCHREIBUNG

***Mettlach** – die Keramik- und Tourismusgemeinde an der Saarschleife – besteht aus zehn Ortschaften und liegt in unmittelbarer Nachbarschaft zu Frankreich und Luxemburg. Die 12.000 Einwohner*innen umfassende Gemeinde ist in die reizvolle Landschaft des Naturparks Saar-Hunsrück eingebettet. Die Gemeinde ist mit 1.535 ha eigener Waldfläche (bei ca. 60% Laubholz und 40% Nadelholz) einer der größten kommunalen Walbesitzer im Saarland und vermarktet ihr Holz selbst. Die Einschlagmenge beträgt ca. 6.500 fm/jährlich. Bewirtschaftet wird der Gemeindewald nach dem Zertifizierungssystem PEFC. Die Gemeinde Mettlach sucht kurzfristig*

zwei Mitarbeiter
für den kommunalen Forstbetrieb (m/w/d)

Das Tätigkeitsfeld umfasst vorrangig die im Bereich des Gemeindeforstbetriebes im Ausbildungsberuf „Forstwirt“ anfallenden berufsbildspezifischen Arbeiten.

Wir erwarten von Ihnen:

- eine abgeschlossene Berufsausbildung zum **Forstwirt**
- Teamfähigkeit, Einsatzfreude und Leistungsbereitschaft
- Führerschein Klasse BE/C1E (alte Klasse 2)

Wir bieten Ihnen

- eine **unbefristete Beschäftigung** im öffentlichen Dienst mit Gestaltungsmöglichkeiten in einer modernen Verwaltung
- mittelfristig; eine Führungsaufgabe mit eigenem Verantwortungsbereich
- leistungsgerechte Bezahlung nach tarifrechtlichen Vorgaben des TVöD-VKA (Forst) und den Sozialleistungen des öffentlichen Dienstes
- einen familienfreundlichen Arbeitsplatz und betriebliche Gesundheitsförderung
- gezielte Fortbildungsangebote

Wir freuen uns über Ihre aussagekräftige Bewerbung an die Gemeinde Mettlach, Freiherr-vom-Stein-Straße 64, 66693 Mettlach (per Mail an organisation@mettlach.de)

Bitte verzichten Sie auf die Vorlage von Bewerbungsmappen u.ä. Durch das Bewerbungsverfahren entstehende Kosten werden nicht ersetzt.
Datenschutzerklärung: Die Gemeinde Mettlach beachtet im Bewerbungs- und Auswahlverfahren die datenschutzrechtlichen Grundlagen für die Datenverarbeitung. Weitergehende Informationen finden Sie hierzu unter www.mettlach.de/Stellenausschreibungen.

Durch das Bewerbungsverfahren entstehende Kosten werden nicht ersetzt).
Ergänzende Auskünfte erhalten Sie gerne unter ☎ 06864/83-32.

Patrick Gasper als Naturschutzbeauftragter für Mettlach und Saarhölzbach im Rathaus begrüßt

In der vergangenen Woche begrüßte Bürgermeister Daniel Kiefer im Mettlacher Rathaus Patrick Gasper, der bereits seit einigen Jahren die ehrenamtliche Aufgabe des Naturschutzbeauftragten in den Ortsteilen Mettlach und Saarhölzbach übernimmt.

Die örtlichen Naturschutzbeauftragten sollen als fachkundige Berater für Bürgerinnen und Bürger dienen – so sieht es das Saarländische Naturschutzgesetz vor. Sie beurteilen lokale Planungen, beraten die Mitbürger in naturschutzfachlichen Angelegenheiten, informieren über naturschutzrechtliche Gegebenheiten oder setzen selbst lokale Naturschutzprojekte um. Die Kontaktdaten der Naturschutzbeauftragten der einzelnen Ortsteile sind im Amtlichen Bekanntmachungsblatt unter der Rubrik „Gemeindeverwaltung“ oder auf www.mettlach.de zu finden.

Rathauschef Daniel Kiefer wünschte Patrick Gasper als neuen Naturschutzbeauftragten für Mettlach und Saarhölzbach eine erfolgreiche Arbeit und dankte ihm für sein ehrenamtliches Engagement.

Dringend Wohnraum für Ukrainische Flüchtlinge gesucht!

Vor dem Hintergrund der aktuellen Krise in im Osten Europas und dem Einmarsch russischer Truppen in die Ukraine ruft Mettlachs Bürgermeister Daniel Kiefer die Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde zu Solidarität und praktischer Hilfeleistung auf: „Es werden dringend Kapazitäten an Wohnraum gesucht! Bitte melden Sie sich, wenn Sie beispielsweise ein freies Gästezimmer oder eine leerstehende Einliegerwohnung haben.“, so Bürgermeister Kiefer.

Wir bitten alle Wohnungs- und Hausbesitzer mit freistehendem Wohnraum, sich bei der Gemeindeverwaltung zu melden.

Per E-Mail mit einer Beschreibung des Objektes (Anschrift, Größe, Ausstattung) an **ordnungsamt@mettlach.de** oder telefonisch unter **06864 83 55**. Zur schnellen Abwicklung nutzen Sie bitte das Datenblatt auf der nächsten Seite.

Datenblatt zur Wohnraumsuche

Eigentümer:

Anschrift:

Erreichbarkeit:

E-Mail:

Interessent:	Gemeinde Mettlach, vertreten durch Bürgermeister Daniel Kiefer
Anschrift:	Freiherr-vom-Stein-Straße 64, 66693 Mettlach
Erreichbarkeit:	06864/83 – 55
E-Mail:	ordnungsamt@mettlach.de

Folgender Wohnraum wird dem Interessenten angeboten:

, 66693 Mettlach

(voraussichtlicher) Mietbeginn:

Die Wohnung ist: ☐ renoviert/bezugsfertig ☐ teilweise renoviert

abgeschlossene Wohnung: ☐ ja ☐ nein

Aufteilung der Räume:

Wohnzimmer	mit	m²
Schlafzimmer	mit	m²
Küche	mit	m²
Bad/Duschraum	mit	m²
WC	mit	m²
sonstige Räume	mit	m²
Keller	mit	m²
Gesamtfläche:		**m²**

Heizung: ☐ Zentralheizung ☐ Etagenheizung ☐ Einzelöfen

Heizart:
☐ Gas
☐ Strom → Nachtspeicherheizung: ☐ ja ☐ nein
☐ Fernwärme
☐ Öl
☐ feste Brennstoffe (Kohle/Holz/Pellets)

Warmwasseraufbereitung: ☐ zentral über Heizung ☐ dezentral über Durchlauferhitzer

Möblierung: ☐ vollmöbliert ☐ teilmöbliert

Mettlach, den 13.07.2022

Gemeindefeuerwehrtag 2022: Ehrungen und Beförderungen der Freiwilligen Feuerwehr Mettlach

Am Sonntag, dem 25. September 2022 fand in der Feuerwache Mettlach der Gemeinde-feuerwehrtag statt. Bürgermeister Daniel Kiefer und Wehrführer Thomas Jager ehrten wie in jedem Jahr die Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr für ihr ehrenamtliches Engagement und ihre Treue. Doch bevor es dazu kam, stand zunächst eine gemeinsame Übung aller Löschbezirke der Gemeinde im Bereich des Schlosses Ziegelberg an, welche die Feuerwehrmänner und -frauen außerordentlich gut meisterten. Innerhalb weniger Minuten hatten sie Schläuche bis zum Kanuheim verlegt, um eine Löschwasserentnahme aus der Saar zu ermöglichen. So konnte die gesamte Übung deutlich schneller als erwartet abgeschlossen werden. Diese souveräne Arbeit lobte auch Bürgermeister Kiefer, der die Übung zuvor selbst beobachtet hatte, in seiner Ansprache an die Kameradinnen und Kameraden im Mettlacher Feuerwehrgerätehaus. Der Rathauschef sieht die Gemeinde im Brand- und Katastrophenschutz aktuell sehr gut aufgestellt. Dies sei nicht nur der engagierten Führungsriege der Mettlacher Feuerwehren zu verdanken, sondern dem persönlichen Einsatz jedes einzelnen Kameraden und jeder einzelnen Kameradin, so Kiefer.

Kurz ging es noch um aktuelle und anstehende Projekte im Mettlacher Feuerwehrwesen: Kürzlich wurde das Boot des Löschbezirks Mettlach ausgetauscht und ein neues Mehrzweckfahrzeug zur Verfügung gestellt, in den Jahren 2024 und 2025 stehen neue Beschaffungen für die Löschbezirke Bethingen und Faha an. Außerdem ist in Mettlach die Beschaffung eines neuen Hilfeleistungslöschfahrzeugs (HLF) geplant, sowie eines neuen Mannschaftstransportwagen (MTW) in Tünsdorf. Das größte Projekt findet aktuell jedoch in Orscholz statt: Dort laufen gerade weiterhin die Planungen für den Neubau des Feuerwehrgerätehauses statt, denn das aktuelle werde den Anforderungen an eine moderne Feuerwehr nicht mehr gerecht, so Kiefer. Er stellte einen Baubeginn im 2. Quartal des kommenden Jahres in Aussicht.

Es folgten sodann die diesjährigen Ehrungen sowie Beförderungen der Freiwilligen Feuerwehr der Gemeinde Mettlach:

Von Bürgermeister Daniel Kiefer wurden in die Altersabteilung überführt:

Johann Werner Michel
Hans-Georg Flesch
Erwin Schönberger

Für 25-jährige Zugehörigkeit wurden geehrt:

Thomas Deutsch, LBZ Weiten
Tanja Folz, LBZ Orscholz
Julia Philipps, LBZ Weiten
Michael Reiland, LBZ Tünsdorf
Thomas Reiter, LBZ Saarhölzbach
Paul Sauerwein, LBZ Tünsdorf

Für 35-jährige Zugehörigkeit wurden geehrt:

Marko Bilz, LBZ Bethingen
Marc Ensch, LBZ Mettlach
Oliver Hahn, LBZ Mettlach
Martin Junges, LBZ Mettlach
Martin Peter, LBZ Weiten
Thomas Jager, LBZ Mettlach
Bernd Zehren, LBZ Bethingen

Für 45-jährige Zugehörigkeit wurden geehrt:

Karl Neises, LBZ Tünsdorf
Josef Pinter, LBZ Wehingen

Befördert wurden:

Zu Feuerwehrmann bzw. –frau:

Aurélie Deharchies, LBZ Bethingen
Mandy Kouba, LBZ Wehingen
Dorothee Kroke, LBZ Wehingen
Camille Ollinger, LBZ Wehingen
Simon Holbach, LBZ Faha
Alfred Klankert, LBZ Faha
Jean Luc Paul, LBZ Mettlach
Sandro Di Biase, LBZ Nohn/Dreisbach
Michael Wacht, LBZ Orscholz
Vincenzo Chiapparo, LBZ Saarhölzbach
Maurice Klein, LBZ Saarhölzbach
Max Schwickerath, LBZ Saarhölzbach
Niklas Stutz, LBZ Saarhölzbach

Zu Oberfeuerwehrmann bzw. -frau

Lara Schumacher, LBZ Mettlach
Nele Mathias, LBZ Nohn/Dreisbach
Jana Schulze, LBZ Orscholz
Dirk Jungblut, LBZ Nohn/Dreisbach
Nidal Almatar, LBZ Orscholz
Justin Folz, LBZ Orscholz
Alexander Pauly, LBZ Orscholz

Zur Hauptfeuerwehrfrau

Marion Weiß, LBZ Mettlach

Zum Löschmeister

Bernd Zehren, LBZ Bethingen
Patrick Schumacher, LBZ Mettlach
Thomas Ollinger, LBZ Wehingen

Zum Oberlöschmeister

Jan Trepczyk, LBZ Tünsdorf
Jens Hubig, LBZ Tünsdorf
Marius Wagner, LBZ Orscholz
Stephan Krämer, LBZ Orscholz
Johannes Berg, LBZ Orscholz

Zum Hauptlöschmeister

Andreas Ewert, LBZ Saarhölzbach
Thomas Ewert, LBZ Saarhölzbach
Peter Klein, LBZ Saarhölzbach

Zum Brandmeister

Stefan Schumacher, LBZ Nohn/Dreisbach
Daniel Klein, LBZ Saarhölzbach
Philipp Görgen, LBZ Wehingen

Zu Oberbrandmeister bzw. Oberbrandmeisterin

Johannes Schramm, LBZ Mettlach
Volker Leidisch, LBZ Orscholz
Michael Reiland, LBZ Tünsdorf
Kerstin Bilz, LBZ Bethingen

mehr Service

Bürgersprechstunde in Nohn

Liebe Bürgerinnen und Bürger,
in meinem Amt als Bürgermeister der Gemeinde Mettlach ist mir der persönliche Kontakt mit den Bürgerinnen und Bürgern wichtig.
Die nächste Gelegenheit, mich persönlich zu kontaktieren, haben Sie am

Mittwoch, 12. Oktober 2022,
16.00 – 17.00 Uhr, Bürgerhaus
in Nohn.

Geben Sie mir die Gelegenheit, Ihre Probleme und Anregungen aus erster Hand zu erfahren und gegebenenfalls direkt reagieren zu können.

Ihr Bürgermeister
Daniel Kiefer

GEMEINDEVERWALTUNG

So erreichen Sie uns:

Rathaus (Zentrale/Info) Tel.: 06864/83-0
Fax: 06864/83-29

Internet: www.mettlach.de
E-Mail an die Gemeinde: gemeinde@mettlach.de
E-Mail für Veröffentlichungen: Oeffentlichkeit@Mettlach.de

Öffnungszeiten:

Montag	nur nach Vereinbarung
Dienstag	08.30 Uhr bis 12.00 Uhr, 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr
Mittwoch	nur nach Vereinbarung
Donnerstag	08.30 Uhr bis 12.00 Uhr, 13.30 Uhr bis 18.00 Uhr
Freitag	nur nach Vereinbarung

Anschrift:
Gemeinde Mettlach, Freiherr-vom-Stein-Straße 64, 66693 Mettlach

Ortsvorsteher:
Anschrift und Rufnummer: Siehe unter dem jeweiligen Ortsteil!

Gemeindeforstrevier Mettlach
Zum Kaltenborn 11, Orscholz, Tel.: 06865/93022
Die Sprechstunden fallen krankheitsbedingt bis zum 10.10.2022 aus.
E-Mail: Forst@Mettlach.de, Fax: 06865/93023

SaarForst - Kooperationsrevier 28
Merzig-Mettlach
Tel.: 0681/9712891, E-Mail: f.thielmann@sfl.saarland.de
Sprechstunde: Immer montags, 14.00 - 16.00 Uhr, im Erdgeschoss des Bürgerhauses in Weiten
Brennholzbestellungen sind auch per Mail möglich!

Saarschleife Touristik
Cloef-Atrium, 66693 Mettlach, Tel.: 06865/9115-0, Fax: 06865/9115-120. eMail: tourist@mettlach.de - www.tourist-info.mettlach.de

Touristinformation in Mettlach (Fußgängerzone)
Öffnungszeiten ab Oktober:
Donnerstag bis Samstag: 10.00 Uhr - 15.00 Uhr
Feiertag: 10.00 Uhr - 15.00 Uhr
Sonntag: geschlossen
Vom 18.12.2022 bis 26.12.2022 und vom 31.12.2022 bis 11.01.2023 geschlossen!

Touristinformation und Regiothek im Cloef-Atrium in Orscholz:
Öffnungszeiten ab Oktober:
Täglich von 11.00 - 16.00 Uhr
Vom 24.12.2022 bis 26.12.2022 und vom 31.12.2022 bis 02.01.2023 geschlossen!
Kurverwaltung
Montag - Freitag von 08.30 - 16.30 Uhr

Tagungs- und Besucherzentrum Cloef-Atrium in Orscholz
Tel.: 06865/9115-111, Fax: 06865/9115-120,
E-Mail: info@cloef-atrium.de, Internet: www.cloef-atrium.de

Marktplatz mit Flair, Tel.: 06864/8351
E-Mail: marktplatz@mettlach.de

Schiedsstelle:
Hier können Sie nur gewinnen

Das Schiedswesen besteht seit über 170 Jahren und ist eine vorgerichtliche, bürgernahe sowie unparteiische Schlichtungsorganisation. Geschlichtet werden können: Nachbarschaftsstreitigkeiten, Beleidigungen, Bedrohungen, Körperverletzung, Sachbeschädigung, Hausfriedensbruch
Schiedspersonen der Gemeinde Mettlach:
Mettlach
Ralf Heintz, Von-Koeler-Str. 4 06864-890872
Saarhölzbach
Vertretung durch Schiedsperson Mettlach

Nohn-Dreisbach
Helmut Kiefer, Medardusstraße 13a 06868-1373
Orscholz
Astrid Gödert, Im Kahlenbruch 18 c 06865-9112832
Tünsdorf
Helmut Kohr, Franz-Altmeyer-Str. 6 06868-360
Wehingen-Bethingen
Rainer Borens, Am Eulenwäldchen 15 06868-829
Weiten-Faha
Heike Gerntke, Von-Vah-Straße 44 06865-18279

Naturschutzbeauftragte

Natur- und Landschaftsschutz leben vor Ort vom ehrenamtlichen Engagement. Das Saarländische Naturschutzgesetz sieht vor, dass die Gemeinden örtliche Naturschutzbeauftragte als Ansprechpartner für alle Naturschutzfragen im jeweiligen Stadt- bzw. Ortsteil berufen können.
Die örtlichen Naturschutzbeauftragten sollen als naturschutzfachliche Berater herangezogen werden. Sie beurteilen lokale Planungen, beraten die Mitbürger in naturschutzfachlichen Anliegen, informieren über naturschutzrechtliche Gegebenheiten oder setzen selbst Naturschutzprojekte um.

Name	Adresse	Ortsteil	Telefon
Reimund Jäger	Zum Bildstock 2	Orscholz	06865-1356
Kurt Robinius	Franz-Altmeyer-Straße 43a	Tünsdorf	06868-808
Erich Behr	Laurentiusweg 8	Weiten	06865-8662
Heinz Zender	Dreisbacher Straße 21	Nohn	06868-447
Björn Fischer	Zur Niederhaardt 6a	Faha	06865-180332
Albert Sirznich	Vogelsbergstraße 5	Wehingen	06868-871
Patrick Gasper	Marienstraße 1	Saarhölzbach und Mettlach	0179-4200472
Maximilian Bechtel	Zum Grünert 4	Dreisbach	0171-2349267
Karl-Heinz Zehren	Odilienstraße 33a	Bethingen	06868-313

Bereitschaftsdienste und sonstige wichtige Rufnummern: siehe unter „Mettlach aktuell“

Wohnortnahe Beratung
im Rathaus der Gemeinde

Pflegestützpunkt im Landkreis Merzig-Wadern

Eine Sprechstunde findet bis auf Weiteres nicht statt.

Beauftragte für die Belange von Menschen mit Behinderung in der Gemeinde Mettlach

Ansprechpartnerin: Henriette Messer, Kontakt über Rathaus, Tel.: 06864/830

Amtliche Bekanntmachungen

Sitzung des Werksausschusses

des Abfallentsorgungsbetriebes Mettlach

Am **Dienstag, 11.10.2022**, findet um **18:00 Uhr** im **Versammlungsraum des Rathauses** Mettlach eine nichtöffentliche Sitzung des Werksausschusses des Abfallentsorgungsbetriebes Mettlach statt.
Tagesordnung

1. Vorstellung der bisherigen Ergebnisse zur möglichen Rückübertragung der örtlichen Abfallentsorgung an den EVS
2. Mitteilungen, Anfragen, Anregungen

Wichtiger Hinweis:
Die tagesaktuellen Corona-Einschränkungen sind gegebenenfalls zu beachten.
Mettlach, 30.09.2022
Der Werkleiter
Daniel Kiefer
Bürgermeister

Sitzung des Gemeinderates Mettlach

Am **Mittwoch, dem 12. Oktober 2022**, findet um **18:00 Uhr** im **großen Saal des Cloef-Atriums Orscholz** eine Sitzung des Gemeinderates Mettlach statt.
Tagesordnung

Öffentliche Sitzung:

1. Einwohnerfragestunde
   Informationen zum Verfahren erteilt die Gemeindeverwaltung. Zu beachten ist insbesondere, dass Anfragen in der Regel 3 Tage vor der Sitzung bei der Verwaltung eingereicht werden sollten und nur Themen angesprochen werden können, die im Zuständigkeitsbereich des Gemeinderates liegen.
2. Sachlicher Teilflächennutzungsplan der Gemeinde Mettlach zur „Steuerung der Windenergie im gesamten Gemeindegebiet“; weitere Vorgehensweise unter Berücksichtigung des „Wind-an-Land-Gesetz“ (WaLG)
3. Vorhabenbezogener Bebauungsplan „Reiplinger Hof“ mit paralleler Teiländerung des Flächennutzungsplanes im Ortsteil Faha: Aufstellungsbeschluss gem. § 2 Abs. 1 BauGB und Freigabe des Vorentwurfs zur frühzeitigen Beteiligung nach § 3 Abs. 1 BauGB und § 4 Abs. 1 BauGB
4. Erweiterung des Bebauungsplanes „Bornwies und am Bornweg M‘Rein Bungert“ im Ortsteil Orscholz:
   Aufstellungsbeschluss gem. § 2 Abs. 1 BauGB, Entwurfsannahme und die Durchführung der Beteiligung der Öffentlichkeit und der Träger öffentlicher Belange
5. Bebauungsplan „Auf der Plak“ im Ortsteil Saarhölzbach:
   Prüfung der Stellungnahmen aus der Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 BauGB und der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gem. § 4 Abs. 2 BauGB;
   Erneute Entwurfsannahme und Beschlussfassung über die Beteiligung der Öffentlichkeit und Träger öffentlicher Belange
6. Bebauungsplan „Auf der Brück, 3. Änderung“ im Ortsteil Orscholz:
   Aufstellungsbeschluss gem. § 2 Abs. 1 BauGB
7. Einbeziehungssatzung „Kellerhauswies“ im Ortsteil Bethingen:
   Aufstellungsbeschluss, Entwurfsannahme und die Durchführung der Beteiligung der Öffentlichkeit und der Träger öffentlicher Belange
8. Beschluss über den Beginn der vorbereitenden Untersuchungen nach § 141 Abs. 3 BauGB zur Prüfung der Sanierungsbedürftigkeit für das Untersuchungsgebiet „Ortskern/Ortsdurchfahrt Weiten“ im Ortsteil Weiten
9. Erlass einer Gebührensatzung für die Kindertagesstätte(n) in kommunaler Trägerschaft
10. Erlass des Schulentwicklungsplans für die Grundschulen der Gemeinde Mettlach;
    Planungszeitraum 2022/23 bis 2027/28
11. Jahresabschluss 2021 des Abfalleigenbetriebes Mettlach
12. Bestellen eines Prüfers für den Jahresabschluss 2022 des Abfalleigenbetriebes Mettlach
13. Stellungnahmen zu Bauvorhaben gemäß § 36 (1) BauGB
14. Mitteilungen, Anfragen, Anregungen

Nicht öffentliche Sitzung:

15. Vertragsangelegenheiten
16. Auftragsvergaben
17. Grundstücksangelegenheiten
18. Bericht über die Akteneinsicht zum Windpark „Wintersteinchen“
19. Mitteilungen, Anfragen, Anregungen

Mettlach, 30.09.2022
Daniel Kiefer
Bürgermeister

Sitzung des Ortsrates Saarhölzbach

Am **Dienstag, dem 11. Oktober 2022** findet um **19:00 Uhr** eine Sitzung des Ortsrates Saarhölzbach im **Gemeindehaus** statt.
Tagesordnung:

Öffentliche Sitzung

1. Einwohnerfragestunde
   (Information zum Verfahren erteilt Ihnen der Ortsvorsteher. Zu beachten ist insbesondere, dass Anfragen 3 Tage vor der Sitzung bei dem Ortsvorsteher eingereicht werden. Es können nur Themen behandelt werden, die in den Zuständigkeitsbereich des Ortsrates liegen.)
2. Bebauungsplan Baugebiet „Auf der Plak“
3. Mitteilungen, Anfragen, Anregungen

Christian Stutz
Ortsvorsteher

Sitzung des Ortsrates Bethingen

Am **Dienstag, dem 11. Oktober 2022**, findet um **19:00 Uhr** im **Bürgerhaus** eine öffentliche Sitzung des Ortsrates Bethingen statt.
Tagesordnung
Öffentliche Sitzung:

1. Einwohnerfragestunde
   (Information zum Verfahren erteilt Ihnen der Ortsvorsteher. Zu beachten ist insbesondere, dass Anfragen 3 Tage vor der Sitzung bei dem Ortsvorsteher eingereicht werden. Es können nur Themen behandelt werden, die in den Zuständigkeitsbereich des Ortsrates liegen.)
2. Einbeziehungssatzung „Kellerhauswies“;
   Aufstellungsbeschluss, Entwurfsannahme und die Durchführung der Beteiligung der Öffentlichkeit und der Träger öffentlicher Belange
3. Einbeziehungssatzung „Schlichtbornwies“;
   Aufstellungsbeschluss, Entwurfsannahme und die Durchführung der Beteiligung der Öffentlichkeit und der Träger öffentlicher Belange
4. Pop-Standort der Deutschen Glasfaser
5. Haushalt 2023
6. Veranstaltungen
7. Instandsetzungen Feldwege
8. Mitteilungen, Anfragen, Anregungen

Bernd Kettenhofen
Ortsvorsteher

Sitzung des Ortsrates Weiten

Am **Montag, dem 10.10.2022**, findet um **19:00 Uhr** im **Bürgerhaus** Weiten eine Sitzung des Ortsrates Weiten statt.
Tagesordnung

Öffentliche Sitzung:

1. Einwohnerfragestunde
   Bitte beachten: Anfragen müssen bis spätestens drei Tage vor der Sitzung per E-Mail oder postalisch an den Ortsvorsteher eingereicht werden. Stellungnahmen sind nur zu Themen möglich, die im Verantwortungsbereich des Ortsrates liegen.
2. Stellungnahme zu Bauanträgen gem. § 36 Abs. 1 BauGB
3. Beschluss über den Beginn der vorbereitenden Untersuchungen nach § 141 Abs. 3 BauGB zur Prüfung der Sanierungsbedürftigkeit für das Untersuchungsgebiet „Ortskern/Ortsdurchfahrt Weiten“
4. Containerstandort
5. Mitteilungen, Anfragen, Anregungen

Nichtöffentliche Sitzung:

6. Altentag 2022
7. Mitteilungen, Anfragen, Anregungen

Mettlach, 04.10.2022
Markus Schreiner
Ortsvorsteher

Angliederungsgenossenschaft

Eigenjagdbezirk Gehöferschaft Besseringen

Am **Mittwoch, dem 19. Oktober 2022**, findet um **15:30 Uhr** im **Versammlungsraum des Rathauses** Mettlach die diesjährige Versammlung der „Angliederungsgenossenschaft Eigenjagdbezirk Gehöferschaft Besseringen“ statt, zu der ich hiermit die Genossenschaftsmitglieder einlade.
Tagesordnung

1. Bekanntgabe des Prüfberichtes des Rechnungsprüfungsausschusses des Gemeinderates Mettlach für das Jagdjahr 2020 und 2021 sowie Entlastung des Vorsitzenden der „Angliederungsgenossenschaft Eigenjagdbezirk Gehöferschaft Besseringen“ für die Haushaltsführung im Jahr 2020 und 2021
2. Mitteilungen, Anfragen, Anregungen

Das Stimmrecht des einzelnen Mitgliedes in der Genossenschaftsversammlung und sein Anteil an den Nutzungen und Lasten richten sich nach dem Verhältnis des Flächeninhalts seiner bejagbaren Grundstücke.
Mettlach, 04. Oktober 2022
Der Jagdvorsteher:
Daniel Kiefer

Amtliche Bekanntmachungen anderer Behörden

Sitzung des Kreistages

Am **Montag, 10. Oktober 2022**, findet um **17.00 Uhr** im **großen Sitzungssaal des Kreisverwaltungsgebäudes** in Merzig, Bahnhofstraße 44, die 21. Sitzung des Kreistages des Landkreises Merzig-Wadern in der Amtszeit 2019 bis 2024 statt.

I. Öffentliche Sitzung

1. Projekt Mobile Sporthalle - Bewegungsangebot für ältere Menschen in ländlichen Regionen des Landkreises Merzig-Wadern
2. Förderung des Projekts „Informationsberatung für ältere Menschen im Landkreis Merzig-Wadern“ - hier: Kooperationsvertrag mit der AG Altenhilfe Merzig e.V.
3. Kreiskulturzentrum Villa Fuchs im Landkreis Merzig-Wadern e.V.: Genehmigung der Satzungsänderung des Kulturzentrums Villa Fuchs im Landkreis Merzig-Wadern e.V.
4. Gewährung des Gesellschafterzuschusses 2022 an die SaarSchleifenlandTourismus GmbH
5. Aufstellung von Vorschlagslisten für die Bestellung der ehrenamtlichen Richterinnen und Richter des Landessozialgerichtes und des Sozialgerichtes für das Saarland für Angelegenheiten des Sozialgesetzbuches XII und des Asylbewerberleistungsgesetzes
6. Mitteilungen, Anfragen, Anregungen

II. Nichtöffentliche Sitzung

7. Übertragung der Schulleitung an der Gemeinschaftsschule Wadern – Graf-Anton-Schule – hier: Herstellen des Benehmens
8. Einstellung einer Leiterin/eines Leiters für das Amt für Bauverwaltung
9. Einstellung von Ärztinnen bzw. Ärzten im Gesundheitsamt
10. Einstellung einer Fachinformatikerin / eines Fachinformatikers Systemintegration im Amt für Informationstechnik
11. Harmonisierung der Software für Zulassungsbehörden im Saarland

66663 Merzig, 28. September 2022
Landkreis Merzig-Wadern
Die Landrätin
Daniela Schlegel-Friedrich

Ende des amtlichen Teils

Impressum ***Rund um die Saarschleife***

Amtliches Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Mettlach

Herausgeber und verantwortlich für den Textteil:

Der Bürgermeister der Gemeinde Mettlach, Freiherr-vom-Stein-Straße 64, 66693 Mettlach, Telefon: 06864/83-0

Erscheinungstag: Grundsätzlich Donnerstag, jede Woche; **Druckauflage:** 6.071 Exemplare

Bezugsmöglichkeiten: Unentgeltliche Zustellung an alle Haushalte der Gemeinde. Einzelexemplare bei der Gemeinde.

Abonnement beim Verlag (entgeltpflichtig).

Erscheinungsweise: wöchentlich.

Redaktionsschluss: Textteil: montags, 09.00 Uhr, Rathaus Mettlach.

Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt bestehen weder Ansprüche gegen den Verlag noch gegen die Gemeinde.

Ende Rund um die Saarschleife

Mettlach aktuell

WOCHENZEITUNG für die Gemeinde Mettlach
mit den Ortsteilen Bethingen, Dreisbach, Faha, Mettlach, Nohn, Orscholz, Saarhölzbach, Tünsdorf, Wehingen, Weiten

17. Jahrgang (148) | Donnerstag, der 06. Oktober 2022 | Ausgabe 40/2022

Anzeige SRS

Bereitschaftsdienste

Ärzte-Notfalldienst

Allgemeinärztlicher Notfall-/Bereitschaftsdienst und Terminservice:
Seit dem 01.01.2020 steht die Rufnummer **116117**, die bislang ausschließlich in den sprechstundenfreien Zeiten geschaltet war, rund um die Uhr an allen Tagen des Jahres für Patienten, die eine ärztliche Hilfe wegen akuter gesundheitlicher Beschwerden benötigen, zur Verfügung.
Die **Terminservicestelle** der KV Saarland ist ab 01.01.2020 ebenfalls ausschließlich über die **116117** zu erreichen. Zusätzlich besteht für Patienten die Möglichkeit, neben der telefonischen Terminvermittlung das Serviceangebot der Terminservicestelle auch online über die Website www.eterminservice.de oder www.116117.de sowie über die 116117-App zu nutzen. Detaillierte Informationen finden Sie auf unserer Internetseite:
www.kvsaarland.de
Bereitschaftsdienstpraxis Merzig:
Bereitschaftsdienstpraxis Merzig, SHG Kliniken, Trierer Straße 148, 66663 Merzig, Tel.: 06861/780808 (Samstag 08.00 - Montag 08.00 Uhr und an Feiertagen)
Kinderärztlicher Notfalldienst:
Bereitschaftsdienstpraxis Marienhaus Klinikum Saarlouis, Kapuzinerstraße 4, 66740 Saarlouis, Tel.: 06831/1257883 (Samstag 08.00 - Montag 08.00 Uhr und an Feiertagen)
Spezialisierte Ambulante Palliative Versorgung (SAPV):
Einsatzgebiet: Landkreise Merzig-Wadern und Saarlouis
Bürozeiten: Montag bis Freitag: 08.00 - 16.00 Uhr, Tel.: 06861/9383156
Rufbereitschaft: 0172/7999375, Streit Gruppe

Zahnärztlicher Notfalldienst oder www.zahnaerzte-saarland.de
am 08./09.10.2022 ZA D. Winkler, Mettlach, Tel.: 06864/490
Tierärztlicher Notfalldienst oder www.tierarzt-saar.de
am 08./09.10.2022 Tierarzt Pietsch, Rehlingen-Siersburg, Tel.: 06835/68967

Apotheken-Dienst

Dienstbereitschaftsbezirk "West-Saarland"
Welche Apotheke außerhalb der üblichen Öffnungszeiten für Notfälle dienstbereit ist, erfahren Sie im Aushang jeder Apotheke und unter der **Rufnummer 0800 00 228 33**.
Internet: www.apothekerkammer-saar.de
Die Notdienstbereitschaft wechselt täglich um 08.00 Uhr.

Wichtige Rufnummern

Polizei

Notruf 110
Polizeibezirksinspektion Merzig 06861/7040
Polizeiposten Mettlach 06864/93333
..... Fax-Nr.: 06864/93335
Sprechzeiten Polizeiposten im Rathaus Mettlach:
Mittwoch: ..... 07.30 Uhr bis 12.30 Uhr
Donnerstag: ..... 12.30 Uhr bis 17.30 Uhr

Feuerwehr / Technisches Hilfswerk

Notruf und Feueralarm 112
Wehrführer Thomas Jager 06864/270130
THW Mettlach, Ortsbeauftragter Marcus Müller 0174/3388137

Rettungsdienst / Krankentransporte

Notarzt / Rettungswagen / Rettungshubschrauber ..... Notruf 112
Rettungsleitstelle Saarbrücken / Krankentransport 0681/19222
Alle Rettungswachen sind Tag und Nacht besetzt!

Krankenhäuser

Krankenhaus Merzig 06861/7050
Kreiskrankenhaus Saarburg 06581/820

Jugendbüro Perl-Mettlach

Schmiedewäldchen 9b, 66693 Mettlach-Orscholz,
Telefon 06865/911 14 17; Mobil: 0175/5721065
E-Mail: jugendbuero-perl-mettlach@merzig-wadern.de
Ansprechpartnerin: Jenny Lauer

Familienzentrum Perl-Mettlach

Schmiedewäldchen 9b, 66693 Mettlach-Orscholz,
Telefon 06865/911 69 30; Fax 06865/911 69 31;
E-Mail: info@fz-perl-mettlach.de
Öffnungszeiten:
Montag: 09.00 Uhr bis 12.00 Uhr
Ansonsten nach telefonischer Vereinbarung.

Wasser - Strom - Gas - Kabelanschluss

Wasserversorgung
Störmeldungen 06864/9491111
Bauhof 06864/93981-20
energis-Netzgesellschaft mbH
Störungsnummer Strom 0681/9069-2611
Störungsnummer Erdgas 0681/9069-2610
Kabelanschluss: PYÜR GmbH
Messe-Allee 2, 04356 Leipzig ..... Tel.: 030 25 777 777
Service Hotline, Mo - Sa., 08.00 Uhr - 22.00 Uhr zum Ortstarif

Abfallentsorgung

Rest- und Biomülltonne, Papiertonne
Anmeldung, Schadensmeldung und Reklamationen
Rathaus Mettlach, Zimmer 210, Telefon 06864/83-38
Kommunales Rückkonsumzentrum der Gemeinde Mettlach
Britter Straße 2-10 in Mettlach, Telefon 06864/910 551
Annahme von Sperrmüll, Sondermüll, Elektro- und Elektronikaltgeräten
Anlieferung nur während der Öffnungszeiten möglich
Montag, Dienstag und Mittwoch von 10 - 16 Uhr, Donnerstag 10 - 18 Uhr, Freitag 10 - 16 Uhr, Samstag 8 - 16 Uhr
„Gelbe Säcke" - Ausgabe:
- im Rathaus Mettlach an der Information sowie Zimmer 210
- Reifen Kiefer GmbH, Zum Leukbachtal 45 in Orscholz
- Hoffmann & Ollinger, Markusstraße 16b in Wehingen
- REWE-Markt, Orscholz

Reklamationen und gewerbliche Gelbe Säcke:
Fa. Remondis, Dillingen, Telefon 06831/978841 und 0800 1223255
Wertstoffberatung im Rathaus: Telefon: 06864/83-38

Deponie

Erdmassen- und Bauschuttdeponie Orscholz-Weiten mit Grüngutsammelstelle
Öffnungszeiten:
- Montag bis Freitag von 07.30 – 16.00 Uhr (Pause von 12.00 – 12.45 Uhr).
- Ab dem 02.04.2022 sind wir wieder für Sie samstags da. Samstags geöffnet von 08.00 - 14.00 Uhr, letzte Anlieferung 13.45 Uhr.
- **Schließungstage sind in diesem Jahr am: 16.04., 28.05. und 18.06.2022**
- Privatanlieferer bitte Personalausweis vorlegen.
- Für Sonderöffnungen bezüglich Großanlieferungen bitte telefonische Rücksprache halten, Tel.: 06821/40289-0

Privatanlieferer und Firmen können während der Öffnungszeiten gegen Barzahlung anliefern.
Die Preise gelten gemäß dem jeweils aktuellen Deponieaushang.
Firmen und Rechnungskunden nehmen bitte vor Anlieferung mit der Firma TERRAG unter der Rufnummer 06821/40289-0 Kontakt auf.

Sprechstunde des Versichertenältesten der Deutschen Rentenversicherung

Versicherte können in den Sprechstunden des Versichertenältesten der DRV für das Saarland Rentenanträge stellen. Zusätzlich erhalten Sie neben einer Beratung bezüglich der Rentenversicherung auch Hilfe bei Kontenklärungen.
Kontakt: Herr Franz-Josef Zender, Zum Leukbachtal 35, 66693 Mettlach-Orscholz.
Sprechstunden jeweils dienstags bis donnerstags unter Telefon 06865/180404.

Ihren redaktionellen Beitrag per CMSweb übermitteln

1. Im Browser **meinwittich.de** aufrufen und anmelden.

2. Kostenlos neu registrieren, dazu das Formular ausfüllen und per Mail bestätigen.

3. Nach der Bestätigung das Profil vervollständigen. Nach dem Klick auf der Schaltfläche „weiter“ landen Sie in der „Schaltzentrale“. Hier haben Sie drei Möglichkeiten:
   1. *Artikel für Zeitung schreiben*
   2. *Artikel für Localbook schreiben*
   3. *Anzeige für Zeitung buchen*

4. „Artikel für Zeitung schreiben“ – rechts oben Ihre Zeitung auswählen und Rubrik bestimmen. Im nächsten Schritt wird Ihre Anfrage geprüft, dies kann 2-3 Tage in Anspruch nehmen. Per Mail werden Sie über Ihre Freischaltung informiert.

5. Nach der Freischaltung melden Sie sich wie gewohnt bei meinwittich.de an und wählen wieder „Artikel für Zeitung schreiben“ aus. Dann landen Sie in Ihrer persönlichen Artikelliste. Rechts oben „Artikel schreiben“ auswählen und Artikel im Textfeld verfassen. Über die Notizzettel-Funktion können Sie Anmerkungen an die Redaktion senden.

6. Rechts oben gewünschten Erscheinungstermin auswählen und Hinweise zu Veröffentlichungsbedingungen, Urheberrechten und Datenschutz bestätigen.

7. **Artikel senden.**

WITTICH MEDIEN
LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

LINUS WITTICH Medien KG
Europa-Allee 2 · 54343 Föhren
www.wittich.de
Geschäftsführerin: Martina Drolshagen

Mitteilungen für alle Ortsteile

Der DOKI-Bus bietet weiterhin Fahrten für den Bereich Bethingen, Wehingen, Nohn, Tünsdorf und Büschdorf zu den Kindergärten nach Tünsdorf und Orscholz an.

Auch Fahrten für nicht mobile Senioren oder Familien zu Ärzten, Behörden oder Einkauf sind möglich, wie auch unser Einkaufsservice für Risikogruppen.

Gerne kann der Bus über Car-Sharing von Vereinen aus der Gemeinde Mettlach genutzt werden.

Für weitere Informationen, wenden Sie sich bitte an Mirjam Greifeldinger 015750119654

Pfarreiengemeinschaft Mettlach

Beichtparcours in der Pfarrkirche St. Nikolaus Orscholz

Liebe Mitchristen der Pfarreiengemeinschaft Mettlach, sehr geehrte Damen und Herren, im Rahmen der diesjährigen Firmvorbereitung führt die Pfarreiengemeinschaft Mettlach vom 04.10.2022 bis zum 13.10.2022 erstmals einen Beichtparcours in der Pfarrkirche St. Nikolaus Orscholz durch. Die Idee stammt von Pater Shaibin, der damit in seiner ehemaligen Wirkungsstätte Zell schon gute Erfahrungen gemacht hat. Auch Sie sind herzlich zu dieser Art der Vorbereitung auf Ihre nächste Beichte eingeladen.

Anders als es der Name Parcours vielleicht vermuten lässt, handelt es sich dabei keinesfalls um eine sportliche Aktivität. In den insgesamt fünf Stationen, die in der gesamten Pfarrkirche in Orscholz verteilt sind, sollen die Firmbewerber und auch Sie, sich und Ihre Persönlichkeit besser kennenlernen und so auf einem neuen und spannenden Weg den Empfang des Bußsakramentes vorbereiten.

Das Begehen des Parcours ist dabei in der Zeit vom 04.10. bis zum 13.10.2022 ganztägig selbstständig möglich. Auch ein Begehen nach dem Gottesdienst bietet sich also an. Alle Stationen werden dabei mithilfe von Erklärungen anschaulich dargestellt.

Im Namen der Firmkatechetinnen und -katecheten, aber auch von Pastor Schmitt und Pater Shaibin eine herzliche Einladung hierzu.

Bei Fragen steht das Pfarrbüro in Mettlach zu den Öffnungszeiten unter der Telefonnummer 06864/512 zur Verfügung. Wir freuen uns auf viele Interessierte!

Aus den Ortsteilen

Mettlach

Ortsvorsteher: Heiner Thul
Schloss Ziegelberg
Tel.: 06864/7420 oder 06864/8907753

Freiwillige Feuerwehr Mettlach Löschbezirk Mettlach

Zweiter Truppführer-Lehrgang 2022

Am Samstag, dem 01.10.2022, fand im Feuerwehrgerätehaus Mettlach der Abschluss des zweiten diesjährigen Truppführer-Lehrgangs statt, welcher im Zusammenspiel der Gemeinden Mettlach und Perl sowie der Kreisstadt Merzig am 19. September 2022 seinen Start fand.

Ziel dieses Lehrgangs ist es, feuerwehrtechnische Kenntnisse und Fertigkeiten mit Führungsverantwortung auf der ersten Führungsebene zu erlernen, um im Feuerwehreinsatz selbstständig Gefahren richtig einschätzen sowie der einzelfallbezogenen Situation entsprechend handeln und damit die Verantwortung für den Truppmann und sich selbst übernehmen zu können.

Schwerpunkte innerhalb des theoretischen sowie praktischen Lehrgangs sind folgende Themen: Technische Hilfeleistung, ABC-Gefahrstoffe, Verhalten bei Gefahr, Fahrzeugkunde, Brennen und Löschen sowie Löscheinsatz (FWDV 3, 7 und 10). Der Abschluss bestand aus einer theoretischen und praktischen Abschlussprüfung. Da alle Lehrgangsteilnehmer die Lernzielkontrolle erfolgreich bestanden haben, konnte durch die Lehrgangsleitung die begehrte Teilnahmeurkunde ausgehändigt werden. Insgesamt nahmen an dem Lehrgang 28 Personen teil, davon neun aus der Gemeinde Mettlach und neun aus der Gemeinde Perl sowie zehn aus der Kreisstadt Merzig.

Wir gratulieren den neuen Truppführern der Gemeinden Mettlach und Perl sowie der Kreisstadt Merzig zur erfolgreichen Teilnahme und wünschen ihnen bei der Ausübung ihres Feuerwehrdienstes stets eine sichere sowie glückliche Hand! Kehrt immer gesund aus den Einsätzen zurück!

Wir danken allen Teilnehmern und Ausbildern für das Engagement und die eingesetzte Zeit. Eine gute Ausbildung ist der Grundstein für ein erfolgreiches Funktionieren der Feuerwehren. Zudem dient die Ausbildung dem Ausbau einer erfolgreichen gemeindeübergreifenden Zusammenarbeit.

Wenn auch du Interesse an neuen Freundschaften, sozialem Engagement für die Allgemeinheit, Zusammenhalt in brenzligen Situationen sowie einer ständigen persönlichen Wissenserweiterung hast und ein Teil unserer Mannschaft werden willst, heißen wir dich jederzeit bei unseren Übungen herzlich willkommen, um dir einen Einblick über unsere ehrenamtliche Tätigkeit aus allernächster Perspektive zu verschaffen. Die Übungstermine sind aus dem amtlichen Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Mettlach herauszulesen. Zudem stehen

Impressum "Mettlach aktuell"

Verlag und Herausgeber:
LINUS WITTICH Medien KG, 54343 Föhren, Europaallee 2
Tel. 06502/9147-0 oder 40
Verantwortlich für den redaktionellen Teil im Verlag
Martina Drolshagen
Verantwortlich für den Anzeigenteil: Melina Franklin, Föhren
Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlags oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.

die örtlichen Löschbezirksführerinnen und Löschbezirksführer jederzeit für Fragen oder Gespräche zur Verfügung. Bleibt gesund!

AWO Ortsverein Mettlach

Liebe Bürgerinnen und Bürger aus Mettlach,
die Mettlacher AWO bietet Ihnen nicht nur in Coronazeiten gerne Hilfestellungen bei Ihren Einkäufen an. Wie das im Einzelnen aussieht, können Sie gerne telefonisch mit uns besprechen.
Hier unsere Erreichbarkeit: Tel.: 06864/7827 oder unter 0171/4522531
Fahrt nach Waldweiler
Am Samstag, 22. Oktober 2022, unternimmt die Mettlacher AWO eine Fahrt nach Waldweiler zur Simonsmühle bei Waldweiler, um dort einen gemütlichen Nachmittag zu verbringen.
Wer Interesse daran zeigt, meldet sich bei Rudi Mohr, Vors. der Mettlacher AWO unter Tel.: 0171/4522 531 um alles Weitere zu besprechen.

THW Ortsverband Mettlach

Mettlacher THW Einsatzkräfte bestehen Grundausbildungsprüfung

Am 24. September 2022 fand im THW Ortsverband St. Wendel die Abschlussprüfung der Grundausbildung 2022 für die Ortsverbände der THW Regionalstelle Merzig statt. 3 Helferinnen und 3 Helfer aus dem THW Mettlach absolvierten die insgesamt 7 Stationen und bestanden die Prüfung mit hervorragenden Ergebnissen. An den 7 Stationen wurden verschiedene erlernte Ausbildungsinhalte in Theorie und Praxis abgefragt, wie beispielsweise das Anheben von Lasten mit einem Hebekissen, das Absichern von Verkehrswegen oder auch das Bearbeiten von verschiedenen Materialien wie Stein, Metall und Holz. Mit Abschluss der Prüfung werden die 6 Helferinnen und Helfer jetzt in den aktiven Dienst übernommen und werden ihre in der Grundausbildung erlernten Kenntnisse und Fähigkeiten in der Fachausbildung ausbauen.

Nachdem die Grundausbildungsgruppe zurück in der Unterkunft in Mettlach war, wurden sie dort von vielen Helferinnen und Helfern begrüßt. Weiterhin hatte der Zugführer sich noch eine Überraschung ausgedacht und eine kleine Abschlussübung geplant. So musste die Gruppe zwei Übungspuppen unter Betonplatten befreien. Mittels hydraulischer Büffelwinde hatten sie diese schnell befreit und somit auch diese Übung mit Bravour gemeistert.
Einen ganz besonderen Dank gilt unserem Ausbilder der Grundausbildung Stefan Leidisch!
Auch im nächsten Jahr findet wieder eine Grundausbildung in unserem THW Ortsverband statt. Interessierte können sich gerne per E-Mail (ov-mettlach@thw.de), per Telefon (0174-3388137), oder auch über unsere Facebook- und Instagram-Seite melden.

Kath. Lutwinuswerk Mettlach

Pfarrgemeinde Mettlach feiert Erntedank
Den Auftakt bildet ein Orgelkonzert mit Basilikakantor Stefan Klemm aus St. Wendel am Samstagabend, 08. Oktober 2022, um 20.00 Uhr. Er bietet ein buntes und leicht zugängliches Programm von Orgelmusik aller Stilrichtungen. Der Eintritt ist frei. Stefan Klemm wurde 1962 in Bad Kreuznach geboren. Seine Orgellehrer waren Fridel Grenz (Bad Kreuznach), Franz Leinhäuser (Oberwesel) und Viktor Scholz (Mönchengladbach). Während und nach dem Kirchenmusikstudium in Aachen arbeitete er von 1983 bis 1993 als Kirchenmusiker in der Seelsorgeeinheit Bad Münster am Stein und von 1993 bis 1999 in der Pfarrei St. Michael, Mering in Bayern, sowie als Dekanatskantor im Dekanat Friedberg. Seit 1999 ist er Organist und Chorleiter an der Wendelinus-Basilika in St. Wendel und Dekanatskantor des Dekanates St. Wendel.
Am Sonntagmorgen, 09. Oktober 2022, ist um 10.30 Uhr das feierliche Erntedankhochamt, das vom Kirchenchor Mettlach-Saarhölzbach gestaltet wird. Der Chor gedenkt in dieser Hl. Messe dem verstorbenen Ehrenchorleiter Günter Meyer und den während der Pandemie verstorbenen Chormitgliedern. Zur Aufführung gelangt die „Messe zu Ehren des Hl. Franz von Assisi“ von Johann Baptist Hilber. Die Leitung hat Dennis Ernst, an der Orgel begleitet Joachim Oehm. In dieser Messfeier werden auch die Erntegaben gesegnet.
Nach dem Hochamt geht es um die Kirche mit dem Erntebasar zu Gunsten der Projekte von Sr. Beate in Afrika weiter. Es werden Früchte aus Feld und Garten, herbstliche Dekorationsartikel, Öle und Säfte, Marmeladen usw. zum Kauf angeboten. Als Mittagessen reichen wir eine herzhafte Gulaschsuppe, dazu das kräftige Erntebier der Mettlacher Abtei-Brauerei. Ebenfalls kann ein reichhaltiges Kuchenbuffet verkostet werden.
Die Pfarrgemeinde und das Lutwinuswerk freuen sich auf Ihr Kommen!

Orscholz

Ortsvorsteher: Manuel Kerber
Cloefstraße 3, Tel.: 0151/11619589
Mail: ov_orscholz@aol.com

Mitteilung des Ortsvorstehers

Aktuelles zur Nutzung der Räume im Gemeindehaus
Liebe Orscholzerinnen und Orscholzer, ab dieser Woche ist der Sitzungssaal in der ersten Etage des Gemeindehauses nicht mehr für öffentliche Sitzungen oder andere Aktivitäten nutzbar. Hintergrund ist, dass die Katholische Pfarrbücherei in diesen Raum einziehen und ab spätestens November ihr Angebot zur Bücherausleihe dort vorhalten wird.

In diesem Zusammenhang ist im Gemeindehaus ab sofort nur noch der gegenüberliegende Raum (mit Küche) für Vereine, Organisationen und Sonstige nutzbar. Um einen vernünftigen Überblick zu haben, wer unter der Woche und am Wochenende diesen Raum zu welcher Zeit nutzt, müssen wir einen Belegungsplan erstellen. Hierzu bitte ich alle, die den Raum für ihre Aktivität nutzen möchten, sich bei mir zu melden und Anlass, Tag und Uhrzeit durchzugeben. Hiermit angesprochen sind alle, auch die Gruppen, die den Raum bisher genutzt haben. Ich werde dann einen Plan erstellen, der sowohl ausgehangen als auch digital abrufbar sein wird.
Des Weiteren bitte ich aus Inventur Gründen nochmals alle, die einen Schlüssel für den Zutritt zum Gemeindehaus und einzelne Räume haben, sich bei mir zu melden.
Seniorennachmittag 2022
Der Ortsrat Orscholz freut sich nach zweijähriger Pause in diesem Jahr wieder einen Seniorennachmittag anbieten zu können. Geplant ist dieser, vorbehaltlich gleichbleibender Corona-Regeln, am 06. November 2022 ab 12:00 Uhr im Cloef-Atrium. Bitte merkt euch den Termin vor. Eingeladen sind alle Orscholzerinnen und Orscholzer ab 70 Jahren.
Informationen zu Anmeldung, Programm und Fahrdiensten folgen in Kürze.
Manuel Kerber
Ortsvorsteher

Freiwillige Feuerwehr Mettlach Löschbezirk Orscholz

Nächster Termin
Am Sonntag, dem 09. Oktober 2022 findet um 09:00 Uhr unsere nächste Stationsausbildung statt.

SCV Orscholz

www.scvorscholz.de
Aktive
Vorschau - Bezirksliga Merzig-Wadern
10. Spieltag - Sonntag, 09.10.2022
13:15 Uhr: 2. SCV Orscholz - 2. FC Beckingen
15:00 Uhr: 1. SCV Orscholz - 1. FC Beckingen
Ergebnisse - Bezirksliga Merzig-Wadern
9. Spieltag - Samstag, 01.10.2022
1. SF Hüttersdorf - 1. SCV Orscholz: 2:4
Tore: Kütten Oliver, Becker Marius, Simon Raphael 2x

Musikverein 1883 Orscholz e.V.

www.mv-orscholz.de
Nächste Probe
Freitag, 07.10.2022, 19:30 Uhr im Proberaum
Bei Verhinderung bitte abmelden (Konzertmeister-App)!
Nächster Auftritt
Sonntag, 09.10.2022, 11:00 Uhr, Äppelfeschd in Tettingen-Butzdorf, Jakobsscheune Hermann-Josef Kütten, Vereins-Shirt und Softshell-Jacke
Vorschau
Donnerstag, 03.11.2022, Hubertusfest in der Brauerei Mettlach

Fischerfreunde 1978 Orscholz e.V.

Arbeitseinsatz
Die kommenden Arbeitseinsätze am Weiher werden wie folgt terminiert: 08.10.2022 und 22.10.2022
Treffen jeweils ab 13:00 Uhr an der Weiheranlage am Jugendzeltplatz in Orscholz.

Obst- und Gartenbauverein Orscholz

Hecken schneiden
Treffen am Samstag, dem 15. Oktober 2022 ab 10.00 Uhr im Garten vom OGV zum Hecken schneiden.
Rückmeldung bitte beim 1. Vorsitzenden: Tel. 911474, wegen Teilnahme.

Saarhölzbach

Ortsvorsteher: Christian Stutz
Hochwaldstr. 3a, Tel.: 06864/270523,
Mail: ortsvorsteher.saarhoelzbach@stutz.biz

Sitzung des Ortsrates Saarhölzbach

Siehe Amtliches!

Mitteilung des Ortsvorstehers

Seniorentag Saarhölzbach 2022
Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger, unser diesjähriger Seniorentag findet am 09. Oktober 2022 ab 11:00 Uhr in der Saartalhalle Saarhölzbach statt. Der Ortsrat und ich freuen uns nach dieser langen Coronazeit, Sie liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger ab dem 70. Lebensjahr recht herzlich einzuladen. Verbringen Sie mit Ihrem Partner und Ihren Freunden einen schönen Tag in gemütlicher unterhaltsamer Runde. Der Mandolinenclub Saarhölzbach, der Kult Klub Kappelt, das Jugendorchester des Musikvereins und der Musikverein selbst werden Sie in gewohnter Weise unterhalten.
Aus organisatorischen Gründen würden wir uns freuen, wenn Sie sich unter Tel. 06864/270523 anmelden würden. Wer den Fahrdienst des Ortsrates in Anspruch nehmen möchte, melde dies bitte bei der Anmeldung mit an.
Gerne können Sie sich auch bei jedem Ortsratsmitglied anmelden.
Der Ortsrat Saarhölzbach freut sich auf Ihr Kommen.
Christian Stutz, Ortsvorsteher
Peter Simon, stellv. Ortsvorsteher

Tischtennisfreunde Saarhölzbach e.V.

www.ttfsaarhoelzbach.de
Was für eine Woche,
in der neuen Spielrunde 2022/2023 für unsere 3 Mannschaften.
I. Senioren:
Die 1. Seniorenmannschaft der TTf Saarhölzbach spielte am 29.09.2022 auswärts gegen die TTF Merzig mit 3 Mann Ersatz. Trotz dieses Handicaps - auch der Gegner spielte mit 2 Mann Ersatz - wurde es ein dramatisches Spiel, das erst bis weit nach 23.00 Uhr endete.
Wir starteten mit den Doppeln, wobei wir mit 1:2 hinten lagen. Dann begannen die Einzel. R. Röhrig gewann sein Spiel gegen die Nummer 1 A. Schlender im 5. Satz, so dass es nun 2:2 in Spielen stand. Von da an ging es munter immer hin und her, wobei sich keine Mannschaft einen eklatanten Vorsprung erarbeiten konnte. Nach einem spannenden 7:7 verlor leider unser N. Kiefer sein 2, Spiel, so das es nun 7:8 aus unserer Sicht stand. Wir waren drauf und dran unser gesamtes Spiel zu verlieren und so mussten U. Stachel und R. Röhrig im Schlussdoppel ihr Bestes geben, um wenigstens ein 8:8 Unentschieden zu retten, was sie dann auch Gott sei Dank im 5. Satz erreichten.
Somit stehen wir auf Platz 2 der Tabelle und haben am 12.10.2022 den Tabellenführer Dillingen zu Gast, was einen Vorentscheid um die Meisterschaft bedeutet.
II. 4er Senioren:
Die II. Senioren spielten am 28.09.2022 zu Hause gegen die TV Germania Düppenweiler und es wurde trotz eines 6:4 Sieges noch einmal knapp..Herausragender Spieler dieses Matches, war wie immer Ch. Hammes, der mit seinen 2 Einzelsiegen und gewonnenem Doppel, mit N. Kiefer, wesentlich zum Gewinn der Partie beisteuerte. Auch positiv zu erwähnen ist das B. Kindt nach einem 0:2 Satzrückstand sein Spiel im 5. Satz noch gewonnen hat, das muss man erstmal schaffen..Somit steht die II. Senioren klar auf Platz 1 der Tabelle.
4er Herren:
Die Herren starten weiter ihre Siegesserie mit einem 8:2 zu Hause am 01.10.2022 in Saarhölzbach gegen den TTC Rehlingen. Auch hier kann man wieder nur Ch. Hammes und diesmal auch M. Oswald, der eine steigende Erfolgskurve zeigt, nur positiv erwähnen. Beide gewannen ihre beiden Spiele. Somit stehen auch die 4er Herren auf Platz 1 der Tabelle.
Trainingszeiten
Wir freuen uns über jeden Interessenten (ob Jung oder Alt) am Tischtennissport! Kommen Sie einfach zu den folgenden Trainingszeiten unverbindlich vorbei und absolvieren Sie jederzeit ein Probetraining mit unseren Spielern.
Montags von 18:45 Uhr bis 22:00 Uhr.
Mittwochs von 17:45 Uhr bis 21:00 Uhr.
Freitags von 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr.

Weiten

Ortsvorsteher: Markus Schreiner
Trierer Straße 36, Tel.: 0151 15227126
Mail: schreiner.weiten@web.de

Sitzung des Ortsrates Weiten

Siehe Amtliches!

Musikverein „Hubertus 1901“ Weiten e.V.

Proben Hauptorchester
Mittwoch, 05.10.2022 um 19.00 Uhr im Bürgerhaus Weiten.
Mittwoch, 12.10.2022 um 19.00 Uhr im Bürgerhaus Weiten.

Bei Verhinderung bitte beim ersten Vorsitzenden abmelden.
Proben Jugendorchester
Freitag, 07.10.2022 um 17:45 Uhr spielbereit im Bürgerhaus Kirf.
Freitag, 14.10.2022 um 17:45 Uhr spielbereit im Bürgerhaus Kirf.

Tünsdorf

Ortsvorsteher: Jörg Hupperich
Schillerstraße 43
Tel.: 0170/3860716

VfB Tünsdorf

Spiele am Wochenende
Freitag, 07.10.2022
VfB Tünsdorf 1 – SV Hülzweiler 1, Anst.: 19.15 Uhr
Samstag, 08.10.2022
E-Jugend VfB Tünsdorf – FSV Hilbringen, Anst.: 14.00 Uhr
D-Jugend VfB Tünsdorf – SV Merchingen, Anst.: 15.15 Uhr
C-Jugend JSG Moseltal 1 – SG FV Siersburg 1, Anst.: 16.30 Uhr in Tünsdorf
Sonntag, 09.10.2022
VfB Tünsdorf 2 – 1. FC Reimsbach 3, Anst.: 13.15 Uhr
Mittwoch, 12.10.2022
Saarlandokal VfB Tünsdorf 1 – VfB Theley 1, Anst.: 19.00 Uhr

Kultur- und Heimatverein Tünsdorf

Keltertag am Martinsbrunnen
Liebe Tünsdorfer, am Samstag, dem 08. Oktober 2022 ab 14.00 Uhr, keltert der KVT Apfelsaft und Viez am Martinsbrunnen im Unterdorf. Hier darf natürlich ein Grill nicht fehlen: Würstchen in zwei Farben werden aufgelegt. Nichtmitglieder sind ebenfalls herzlich eingeladen.

Nohn

Ortsvorsteherin: Irene Montnacher
Kleestraße 14
Tel.: 0170/4061745

Freiwillige Feuerwehr Mettlach Löschbezirk Nohn/Dreisbach

Übung
Am Donnerstag, dem 06. Oktober 2022 findet um 19:30 Uhr unsere nächste Übung statt.

Filialkirche St. Medardus Nohn

Erinnerung
Wir möchten nochmals auf die nächsten Gottesdienste in unserer Filialkirche hinweisen.
Am Freitag, dem 14. Oktober 2022 findet um 18.00 Uhr eine Rosenkranzandacht statt.
Am Sonntag, dem 23. Oktober 2022 wird um 09.00 Uhr eine Frühmesse anlässlich des Seniorentages gefeiert. Zu dieser hl. Messe können noch Messbestellungen bei Herrn Berthold Lorenz, Tel. 202 abgegeben werden.

Faha

Ortsvorsteher: Stefan Thielen
Zur Niederhaardt 4
Tel.: 06865/93213

Boule-Freunde „Schwarze 13“ Faha e.V.

Termin letzte Meisterschaftsspiele
Am 07.10.2022 finden in Diefflen die letzten Meisterschaftsspiele, unter Mitwirken aller Mannschaften der Verbandsliga West, statt.
Das Team der „Schwarze 13“ Faha spielt gegen TF Oppen und hofft dabei auf ein positives Abschneiden im letzten Ligaspiel der Saison 2022.
Das Spielergebnis des Spieltages vom 30.09.2022 beim SSV Überherrn wird in der kommenden Ausgabe nachgeliefert, da es bei Redaktionsschluss noch nicht vorlag.

Wehingen

Ortsvorsteher: Stefan Ollinger
Markusstraße 16a
Tel.: 06868/1331

Bethingen

Ortsvorsteher: Bernd Kettenhofen
Odilienstraße 17
Tel.: 06868/1084

Sitzung des Ortsrates Bethingen

Siehe Amtliches!

Dreisbach

Ortsvorsteher: Uwe Schiffler
Nohner Straße 2 a
Tel.: 06868/180700

Glashaus Saarschleife e.V.

Diesmal spielen BBWN - eine Blues-Cover-Band aus dem Saarland
Am Samstag, 15. Oktober 2022 ab 20:00 Uhr, Einlass ab 19:00 Uhr. Wie immer ist der Eintritt frei und der Hut geht rum!
Wir bitten um Voranmeldung unter info@glashaussaarschleife.de. Noch einfacher geht es über den Ticketshop auf unserer website www.glashaussaarschleife.de
BBWN - „Blues Band Without Name“ kommen genauer gesagt aus Hilbringen. Blues in seiner Urform spiegelt erlebte Gefühle. Die Band hat sich das Ziel gesetzt, genau diese Gefühle musikalisch auszudrücken. Sie besteht nun seit Zehn Jahren mit geringen Umbesetzungen - aktuell mit Bernard Frank (Bass), Reinhold Busch (Git./Gesang), Harry Dollwet (Drums), Walter „Mac“ Keller (Pno./Org./Gesang) und - last but not least - Sängerin Petra Schlichter.
Insgesamt kommen hier viele Jahre musikalischer Lebens-Erfahrung zusammen, die sich über die Zeit in den unterschiedlichsten Bandformationen ansammelten und sich nun in dieser Band im Blues ausdrücken. Authentische Instrumente und handgemachte Musik ohne Zusatzstoffe prägen den Sound der Band. So ist es auch mit der Titelauswahl, die sich nicht nur auf bekannte Blues-Klassiker in eigener Interpretation beschränkt. Auch weniger bis kaum bekannte Blues-Songs sind kennzeichnend für die Band. Mit dosiertem musikalischem Experimentieren an bekannten Songs am Rande des Blues-Spektrums setzt sich die Band immer wieder neue Herausforderungen. Ein wichtiges Leitmotiv ist aber auch: Kameradschaft pflegen und nicht ständig die Bühnen „rocken“ zu müssen, sondern hauptsächlich selbst Spaß und Spielfreude bei den Proben und auch bei Life-Auftritten zu haben und mit dem Publikum zu teilen.
Mit der neuen Lichtanlage und einem erneuerten Abwasserkanal ist das Haus bestens gerüstet für diesen Abend. Da noch einige dringende Baustellen anstehen, suchen wir weiter Sponsoren und Helfer, damit die Baustellen irgendwann Geschichte werden und wir wieder eine Regelmäßigkeit garantieren können.
Er Interesse hat, meldet sich bitte unter info@glashaussaarschleife.de
Und hier schon mal zum Vormerken unsere nächsten Veranstaltungen:
Musik am Bau #36 am 19. November 2022, Märchenabend am 17. Dezember 2022. Wir freuen uns auf euch!

Kirchliche Nachrichten

Dekanat Merzig

Telefonseelsorge
Die ev./kath. Telefonseelsorge Saarbrücken bietet ununterbrochen Beratung in allen Lebensbereichen an. Alle Mitarbeiter unterliegen der Schweigepflicht. Telefon 0800 111 0 111 oder 0800 111 0 222. Diese Anrufe sind gebührenfrei.

Pfarreiengemeinschaft Mettlach

St. Antonius Saarhölzbach – St. Hubertus Weiten
St. Lutwinus Mettlach – St. Martinus Tünsdorf
St. Nikolaus Orscholz – St. Stephanus Faha
Während des Gottesdienstes sind das Tragen einer Maske und das Wahren von Abstand freigestellt.

28. Sonntag im Jahreskreis • Erntedank in Mettlach
Samstag, 08.10.2022
15.00 Uhr St. Lutwinus (Me) – Beichtgelegenheit bis 15.30 Uhr
17.00 Uhr St. Stephanus (Fa) – Rosenkranzgebet
17.30 Uhr Vorabendmesse
17.30 Uhr St. Antonius (Sh) – Vorabendmesse
19.00 Uhr St. Nikolaus (Or) – Vorabendmesse
20.00 Uhr St. Lutwinus (Me) – Orgelkonzert mit Basilikakantor Stefan Klemm, St. Wendel

Sonntag, 09.10.2022 – Hl. Dionysius, Märtyrer • Zweitpatron in Mettlach
09.00 Uhr St. Martinus (Tü) – Frühmesse, anschl. Anbetung
10.30 Uhr St. Lutwinus (Me) – Hochamt für die Pfarreiengemeinschaft,, gestaltet vom Kirchenchor Mettlach-Saarhölzbach, anschl. Erntebasar und Mittagessen
17.30 Uhr St. Hubertus (Wei) – Rosenkranzandacht
18.00 Uhr St. Lutwinus (Me) – Vesper zu Ehren des hl. Dionysius

Montag, 10.10.2022 – Montag der 28. Woche im Jahreskreis
09.00 Uhr St. Lutwinus (Me) – Hl. Messe
17.30 Uhr St. Nikolaus (Or) – Beichtparcours der Firmlinge (Gruppe Wolf)
18.30 Uhr St. Nikolaus (Or) – Hl. Messe
19.00 Uhr St. Martinus (Tü) – Üben der Firmbewerber aus Tünsdorf und Orscholz

Dienstag, 11.10.2022 – Hl. Johannes XXIII., Papst • Ewig Gebet in Saarhölzbach
10.00 Uhr St. Antonius (Sh)- Hochamt, anschl. Allgemeine Betstunde
11.30 Uhr Betstunde der Kindergartenkinder, gestaltet von der KiTa Saarhölzbach
12.00 Uhr Sext, anschl. stille Anbetung bis 15.00 Uhr (Bitte tragen Sie sich in die ausliegende Liste ein!)
15.00 Uhr Sakramentsandacht
15.45 Uhr Betstunde der Kommunionkinder, Grundschulkinder und Eltern
16.30 Uhr Betstunde der Firmbewerber
17.15 Uhr Betstunde, gestaltet vom Pastoralteam Saarhölzbach
18.00 Uhr Vesper mit sakramentalem Segen
14.30 Uhr St. Nikolaus (Or) – 1. Sterbeamt für Gisela Kamm, anschl. Urnenbeisetzung
16.30 Uhr St. Nikolaus (Or) – Rosenkranzgebet in der Kirche
17.30 Uhr St. Nikolaus (Or) – Beichtparcours der Firmlinge (Gruppe Lorent)

Mittwoch, 12.10.2022 – Mittwoch der 28. Woche im Jahreskreis
09.00 Uhr St. Lutwinus (Me) – Rosenkranzgebet, anschl. Hl. Messe, anschl. Bittgang zum Schrein des Hl. Lutwinus

Donnerstag, 13.10.2022 – Donnerstag der 28. Woche im Jahreskreis
16.30 Uhr St. Nikolaus (Or) – Beichtparcours der Firmlinge (Gruppe Biringer)
18.00 Uhr St. Antonius (Sh) – Hl. Messe
18.00 Uhr St. Stephanus (Fa) – Rosenkranzgebet
18.30 Uhr Hl. Messe

Freitag, 14.10.2022 – Hl. Kallistus I. • Papst und Märtyrer
17.00 Uhr St. Lutwinus (Me) – Aussetzung des Allerheiligsten
17.30 Uhr Rosenkranzgebet/Beichtgelegenheit
18.00 Uhr Hl. Messe
18.00 Uhr Nohn – Rosenkranzandacht
19.00 Uhr St. Lutwinus (Me) – Üben der Firmbewerber aus Mettlach, Saarhölzbach, Weiten und Faha

29. Sonntag im Jahreskreis • Firmung in der Pfarreiengemeinschaft
Samstag, 15.10.2022
15.00 Uhr St. Lutwinus (Me) – Beichtgelegenheit bis 15.30 Uhr
17.30 Uhr St. Martinus (Tü) – Pontifikalamt mit Firmung der Firmbewerber aus Tünsdorf und Orscholz mit Weihbischof Robert Brahm, Trier
19.00 Uhr St. Hubertus (Wei)- Vorabendmesse

Sonntag, 16.10.2022
09.00 Uhr St. Nikolaus (Or) – Frühmesse
10.30 Uhr St. Lutwinus (Me) – Pontifikalamt mit Firmung der Firmbewerber aus Mettlach, Saarhölzbach, Weiten und Faha mit Weihbischof Robert Brahm, Trier
17.30 Uhr St. Hubertus (Wei) – Rosenkranzandacht
18.00 Uhr St. Stephanus (Fa) – Vesper, anschl. Anbetung bis 19.00 Uhr

Termine der Pfarreiengemeinschaft:
Erntedank in Mettlach
Am 09. Oktober 2022 findet in Mettlach nach dem Hochamt rund um die Lutwinuskirche ein Basar für die Projekte von Schwester Beate in Afrika statt. Bitte, unterstützen Sie durch Ihren Einkauf die Aktion „Motema Mpiko – Mutiges Herz“ und das Internat im Urwaldder Äquatorprovinz. Jetzt schon vielen Dank und Vergelt‘s Gott an alle Beteiligten für Ihre wichtige Hilfe.Für den Erntebasar in Mettlach bitten wir recht herzlich um Spenden aus Feld und Garten: Gemüse, Obst, Marmelade, angesetzte Schnäpse, Öle usw. Für Kuchenspenden wie z. B. Apfel-, Mirabellen-, Zwetschgenkuchen (keinen Sahnekuchen), wären wir Ihnen sehr dankbar. Ihre Spenden können Sie gerne zu den Sprechzeiten im Pfarrbüro in Mettlach abgeben. Die Kuchenspenden nehmen wir sonntags ab 08.30 Uhr entgegen.
Gerne holen wir Ihre Spenden auch bei Ihnen ab. Sie erreichen uns: Kerstin Jager, Tel. 06864/270130; Renate Thieser, Tel. 06864/1532: Gaby Junges, Tel. 0177/7368034 Für Ihre Spenden sagen wir schon jetzt ein herzliches „Vergelt‘s Gott“. Als Mittagessen bieten wir eine herzhafte Gulaschsuppe an.
Pfarrbüros:
Pfarrbüro Mettlach, Tel. 06864/512
Freiherr-vom-Stein-Str. 44, 66693 Mettlach
Email: pfarramtmettlach@gmx.de
Montag, 10.00 Uhr – 12.00 Uhr
Mittwoch, 14.30 Uhr – 16.00 Uhr
Freitag, 10.00 Uhr – 12.00 Uhr
Kooperator Pater Shaibin Kurissummoottil Chacko
Orscholz, Zum Leukbachtal 27
Handy-Nr. 0151 66199007
Pfarrbüro Orscholz, Tel. 06865/246
Burgstraße 10, 66693 Mettlach-Orscholz
Donnerstag, 14.00 Uhr – 16.00 Uhr
Pfarrbüro Weiten
Das Pfarrbüro in Weiten ist ab sofort geschlossen. Für Ihre Messbestellungen liegen in der Kirche Zettel aus, die Sie im Briefkasten in der Kirche einwerfen können. Ansonsten wenden Sie sich mit Ihren Anliegen gerne an die Pfarrämter in Mettlach und in Orscholz.
Öffnungszeiten DIE BÜCHEREI - KÖB St. Nikolaus Orscholz
Schließung der Bücherei wegen Umzug
Die Bücherei wird in das Gemeindehaus Orscholz umziehen. Damit wir den Umzug planen und organisieren können, schließen wir die Bücherei Ende September. Über die Eröffnung in den neuen Räumlichkeiten werden wir Sie natürlich rechtzeitig an dieser Stelle informieren.
Tauftermine
Wenn Sie Ihr Kind taufen lassen möchten, wenden Sie sich bitte wegen der Terminvereinbarung an die Pfarrbüros.
Geistliche Begleitung in Krankheit, Sterben und schweren Schicksalsschlägen
In leidvollen Erfahrungen suchen wir nach Halt, Trost und Sinn. Sie erreichen unsere Schwestern unter der Telefonnummer: 06865 – 330.

Pfarreiengemeinschaft Perl

Öffnungszeiten Pfarrbüro Perl
Montag, Dienstag, Donnerstag: 10.00 bis 12.00 Uhr
Freitag: 10.00 bis 13.00 Uhr
Tel. 06867-560102, Fax 06867-560103, E-Mail pfarramt.perl@t-online.de
Kath. Pfarramt, Biringerstraße 5, 66706 Perl
Seelsorgeteam
Pfarrer Uwe Janssen, Tel. 06867-560102, E-Mail pfarrer-uwe-janssen@t-online.de
Diakon Benno Wolpertinger, Tel. 06867-560102, E-Mail benno-peter.wolpertinger@bgv-trier.de
Gemeindereferentin Birgit Wolsfeld, Tel. 06867-560104, E-Mail birgit-wolsfeld@aol.com

Gottesdienstordnung

28. Sonntag im Jahreskreis
Samstag, 08.10.2022 – Patrozinium in Sinz
11.30 Uhr Oberleuken – Taufe
18.00 Uhr Oberleuken - Rosenkranz für die Firmlinge / kfd
18.00 Uhr Nennig - Vorabendmesse, Messdiener: 2
19.00 Uhr Sinz - Festgottesdienst, Messdiener: 2
Sonntag, 09.10.2022 – Firmung
10.30 Uhr Oberleuken - Firmgottesdienst
Montag, 10.10.2022
18.00 Uhr Wochern - Heilige Messe
Dienstag, 11.10.2022
18.00 Uhr Tettingen – Rosenkranzgebet
Freitag, 14.10.2022
18.00 Uhr Keßlingen - Heilige Messe
29. Sonntag im Jahreskreis
Samstag, 15.10.2022
18.00 Uhr Eft - Vorabendmesse, Messdiener: 1
19.00 Uhr Perl - Vorabendmesse, Messdiener: 1
Sonntag, 16.10.2022
09.30 Uhr Besch - Hochamt, Messdiener: 3
10.30 Uhr Tettingen - Hochamt, Messdiener: 3
Dienstag, 18.10.2022
18.00 Uhr Tettingen - Rosenkranzgebet

Ev. Kirchengemeinde Mettlach-Perl

Mittwoch, 05. Oktober 2022
19.15. Uhr Ökumenischer Bibelkreis, „Jugendraum“ Mettlach, Parkstr. 3
Sonntag, 09. Oktober 2022
09.00 Uhr Gottesdienst in der Ev. Kirche Orscholz (Pastorin i. E. Gunda Busch)
10.30 Uhr Gottesdienst in der Ev. Kirche Mettlach (Pastorin i. E. Gunda Busch)
Montag, 10. Oktober 2022
19.30 Uhr Meditatives Tanzen mit Heike Lang im Gemeindesaal der Ev. Kirche Mettlach, Parkstr. 2
Dienstag, 11. Oktober 2022
19.00 Uhr Singkreis, Ev. Kirche Mettlach, Parkstr.. 2
Sonntag, 16. Oktober 2022
10.30 Uhr Gottesdienst in der Ev. Kirche Perl, Bahnhofstr. 50 (Pfarrerin Sofia Csöff)
Dienstag, 18. Oktober 2022
19.00 Uhr Singkreis, Ev. Kirche Mettlach, Parkstr.. 2
Mittwoch, 19. Oktober 2022
19.15. Uhr Ökumenischer Bibelkreis, „Jugendraum“ Mettlach, Parkstr. 3

Wir trauern
- um Herrn Horst Edig (87 J.) aus Orscholz.

Erreichbarkeit Pfarrerin Zarpentin:
Bis einschließlich Sonntag, 23.10.2022 ist Frau Zarpentin in Urlaub.

Gemeindebüro:
Parkstr. 3 (unten), 66693 Mettlach, Tel.: 06864/93106
montags bis freitags, 08.00 bis 13.30 Uhr
Email: mettlach-perl@ekir.de

Jehovas Zeugen

Online und Präsenz Gottesdienste

Sonntag, 09.10.2022
10.00 Uhr Vortrag mit dem Thema: „Warum nahm Jesus Leid und Tod auf sich?“
10.45 Uhr Besprechung zu dem Thema: „Konkrete Hilfe nach der Taufe“
Donnerstag, 13.10.2022
19.00 Uhr Vortrag zu dem Thema: „Suche Trost bei Jehova“ und weitere Highlights aus 1. Könige Kapitel 19 und 20
19.45 Uhr Videobeitrag: „Bewahre eine positive Einstellung“

Die Zugangsdaten erhalten Sie unter der Telefonnummer 06861/9931167.

Besonders spannend ist auch das aktuelle Thema auf der Website www.jw.org: „Werden Leid und Schlechtes jemals enden?“.

Kindergärten und Schulen

Gymnasium Saarburg

Einladung zur Veranstaltung „Kunst und Klang“
Erstmalig präsentiert das Gymnasium Saarburg eine Abendveranstaltung, in der Bildende Kunst und Chormusik eine „Symbiose“ eingehen.
Das Gymnasium Saarburg lädt herzlich zur Teilnahme an einem neuen Veranstaltungsformat ein: Klänge des Aufbauchores und des Schulchores werden zusammen mit Kunstwerken zweier Oberstufenkurse Bildende Kunst im Rahmen einer Vernissage mit Chorkonzert am 13. Oktober 2022 um 18.00 Uhr wie auch um 20.00 Uhr in der Aula der Schule zu erleben sein. Der Eintritt ist frei.

Erwachsenenbildung

Haus der Familie Merzig

Ferienkurs - Neues aus alten Jeans nähen: Dein Upcycling-Projekt
Herbstferienangebot mit R. Engeldinger für Kinder ab 10 Jahren. Wir zeigen dir, was du alles aus deiner alten Jeans nähen kannst - vom Mäppchen bis zum Rucksack! 2 Termine am 03.11. und 04.11.2022 von 10.00 – 12:15 Uhr. Kosten 21 Euro.
Schlank und vital ohne zu Hungern
Termin am 14.10.2022 von 18.00 bis 20.00 Uhr. Kosten 10 Euro, Referentin: G. Kewerkopf. Anmeldeschluss: 11.10.2022
Notfallkurs für Kinder – Richtig reagieren bei Kindernotfällen
Kostenlose Elternschule am 19.10.2022 von 17:30 bis 20:00 Uhr.
Basiskurs – Kommunikation mit Tablets
Kostenfreies Angebot am Montag, 17.10.2022 von 09:00 – 12:00 Uhr für Teilnehmer:innen, die bereits Erfahrung haben.
Rechtsfragen
Wir beschäftigen uns in dieser Seminarreihe mit Rechtsproblemen des Alltags, die an praktischen Beispielen dargestellt und erläutert werden. Kurs mit Werner Kockler am 10.10., 17.10. und 31.10.2022 von 15:00 bis 16:30 Uhr. Kosten: 18 €. Terminverschiebung möglich!

Wissenswertes

Gemeinde Losheim am See

Stellenausschreibung
Die Gemeinde Losheim am See stellt zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine*n Leiter*in Personal (m/w/d) ein. Bewerbungsfrist: bis 07.10.2022
Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie online unter www.losheim.de/rathaus-service/buergerdienstleistungszentrum/karriere/stellenausschreibungen.
Helmut Harth, Bürgermeister der Gemeinde Losheim am See

Evangelische Akademie im Rheinland

Online After-Work-Gespräch: „Equal Care!“
Der Themenschwerpunkt Arbeit, die Evangelische Akademie im Rheinland und die Arbeitskammer im Saarland laden für Dienstag, 25. Oktober 2022, um 19.00 Uhr zu dem Online-After-Work-Gespräch ein.
Anmeldung bitte bis 23.10.2022 unter anmelden-keb.de/63498 oder mailto:themenschwerpunkt-arbeit@bgv-trier.de

Deutscher Diabetiker Bund Kreisverband Merzig-Wadern

Treffen
Das nächste Treffen der Merziger Selbsthilfegruppe des Deutschen Diabetikerbundes findet am Mittwoch, dem 12. Oktober 2022, von 15.00 bis 17.00 Uhr, im Café des Mehrgenerationenhauses in Merzig, Am Seffersbach 5 statt.
Der Vortrag eines Arztes, neue Informationen über die Technik und über neue Medikamente sind wichtig für Menschen mit Diabetes – aber genauso wertvoll ist das Gespräch untereinander! Sich mit anderen Betroffenen und deren Familien zu unterhalten und Erfahrungen auszutauschen, die man mit dem Diabetes gemacht hat – das hilft oft weiter, das ist das große Plus der Selbsthilfe! Kommen Sie dazu, stellen Sie Fragen, reden Sie mit! Der Deutsche Diabetikerbund freut sich über jeden Teilnehmer, eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Die Teilnahme an den Treffen ist natürlich kostenfrei.
Die jeweils gültigen „Corona“-Regeln werden befolgt.
Informationen: D. Petzinger, Merzig, Tel. 06861-9081867

Burg Montclair

Letzte Führungen vor der Winterpause
Die Kulturstiftung bietet am Samstag, 08. Oktober 2022 um 13.00 Uhr und 15.00 Uhr zum letzten Mal in dieser Saison öffentliche Führungen in und um die Burg Montclair in Mettlach an. Die Teilnahme an den Führungen ist kostenlos, lediglich der Eintritt ist zu zahlen. Eine Anmeldung zur Führung ist nicht erforderlich. Auch individuelle Führungen in der Burganlage sind auf Anfrage buchbar. Die Kosten hierfür liegen bei 70 Euro für Gruppen bis 25 Personen, zuzüglich des Eintritts. Der Eintritt in das Museum der Burganlage und die Wehrtürme kostet zwei Euro pro Person, für Gruppen ab 20 Personen 1,50 Euro pro Person und für Schulklassen bis 30 Personen pauschal 30 Euro. Kinder bis sechs Jahre haben freien Eintritt. Der Eintritt für den Innenhof und das Burgbistro ist ebenfalls frei.
Kontakt: Burg Montclair, Besucherservice, Tel.: 06861/80-235, E-Mail: info@burg-montclair.de, Internet: www.burg-montclair.de

Landkreises Merzig-Wadern

Weltmädchentag 2022
Der regionale Mädchenarbeitskreis unter der Leitung der Gleichstellungsbeauftragten des Landkreises Merzig-Wadern, Doreen Schrecklinger, ist am Dienstag, 11. Oktober 2022, anlässlich des Weltmädchentages unter dem Motto „Weil ich ein Mädchen bin“ mit vielen Mitmachaktionen und Angeboten im Grünen Kreis unterwegs.
Der Mädchenarbeitskreis ist am Dienstag, 11. Oktober 2022, mit Aktionsständen in Merzig in der Fußgängerzone von 13.00 bis 16.00 Uhr vor Ort. Zusätzlich findet in der Stadtbibliothek Merzig um 17.00 Uhr ein Muffin-Plausch mit FSJ-lerinnen statt.

Gesundheitsamt des Landkreises Merzig-Wadern

Gesetzliche Regelung bezüglich des Tragens von Atemschutzmasken in Einrichtungen des öffentlichen Gesundheitsdienstes
Im Gesundheitsamt des Landkreises Merzig-Wadern müssen ab 01. Oktober Atemschutzmasken in allen Räumlichkeiten getragen werden, in denen medizinische Untersuchungen stattfinden.
Nach Änderung des Infektionsschutzgesetzes zum 01. Oktober 2022 dürfen Einrichtungen des öffentlichen Gesundheitsdienstes, in denen medizinische Untersuchungen, Präventionsmaßnahmen oder ambulante Behandlungen durchgeführt werden, von Patienten und Besuchern nur betreten werden, wenn sie eine Atemschutzmaske (FFP2 oder vergleichbar) tragen. Diese Regelung gilt bis zum 7. April 2023.
Somit erstreckt sich der Anwendungsbereich der Maskenpflicht nicht auf die übrigen Teilbereiche des Gesundheitsamtes, in denen keine entsprechenden Untersuchungen durchgeführt werden.
Unabhängig davon sind folgende Gruppen von der Regelung ausgenommen:
• Kinder, die das sechste Lebensjahr noch nicht vollendet haben,
• Personen, die ärztlich bescheinigt auf Grund einer gesundheitlichen Beeinträchtigung, einer ärztlich bescheinigten chronischen Erkrankung oder einer Behinderung keine Atemschutzmaske oder medizinische Gesichtsmaske tragen können,
• gehörlose und schwerhörige Menschen und Personen, die mit ihnen kommunizieren, sowie ihre Begleitpersonen.